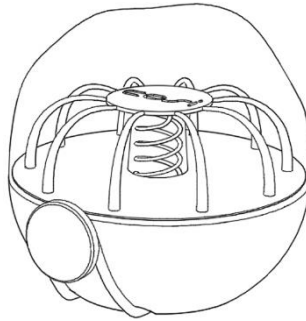


cosi®



COSISFERA

EN User manual **NL** Gebruiksaanwijzing **DE** Benutzerhandbuch
FR Mode d'emploi **ES** Manual de instrucciones **IT** Manuale d'uso
DA Brugsanvisning **NO** Brukerhåndboken **PL** Instrukcja obsługi
TR Kullanım kılavuzu **اللغة العربية** تعليمات الاستخدام

5983810
(5983800+5983820)



Made in China



PAPER/CARTA

Separate collection / Check your local municipal guidelines
Raccolta differenziata dei rifiuti / Controlla le linee guida
del tuo comune

1. Safety instructions

Always ensure that the (safety) instructions in this user manual are followed correctly.

1. Keep these instructions for future reference. These documents must be enclosed if the appliance is sold to third parties.
2. In case of improper use or failure to follow the safety instructions and installation requirements, all liability will be rejected and the warranty will not apply.
3. No modifications should be made to any part of this appliance and repairs and maintenance should only be carried out by qualified persons, unless otherwise advised by the Cosi helpdesk.
4. When placing the lamp on a surface, always make sure the surface is dry and flat.
5. It is recommended to only use the lamp outdoors when it's dry. The lamp can be used in very light rain, but always bring the lamp indoors or to a covered area after use or when the rain gets heavier.
6. Keep the appliance away from any heat sources.
7. Do not stare into the light, this may cause eye damage.
8. Please use an adapter with 5V output to charge this appliance, do **not** use a (super)charger with an output voltage of more than 5V.
9. In case of malfunction, please switch off the power of the appliance. Never use or charge the appliance when it is damaged or broken. Please contact the after-sales service for assistance.



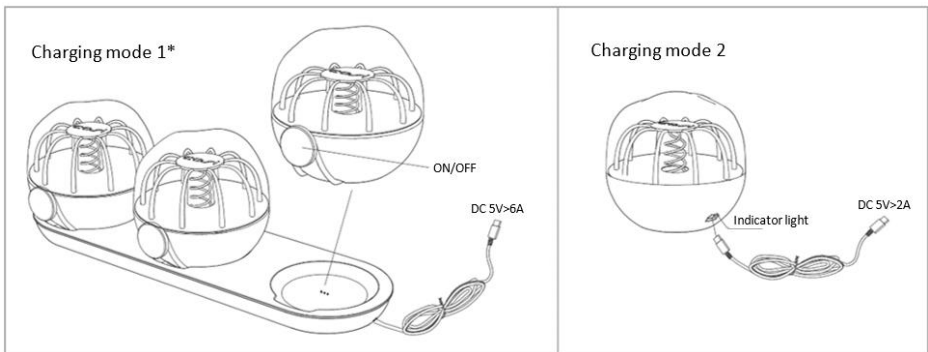
2. Operating instructions

Before first use, make sure the battery is fully charged. The lamp can be charged in two ways:

1. On the Cosisfera charging station together with two other lamps (+/- 6 hours)*
2. Directly with a USB-C cable and charger (4-6 hours).

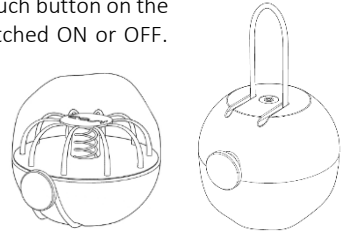
*The Cosisfera charging station is only included in the Cosisfera set of three and can otherwise be purchased separately.

When charging, the indicator light will burn red. The indicator light turns blue when the battery is fully charged. For both charging modes, disconnect the USB-C cable / charging station from the power supply after charging is completed.



The lamp can be switched on and dimmed by pressing the touch button on the front of the lamp. With a short touch the lamp will be switched ON or OFF. Touch and hold the touch button for a longer time to control the stepless dimming function.

The lamp can be placed on a dry, flat surface or can be hung by its cord and the supplied s-hook, both in indoor and outdoor spaces.



3. Technical specifications

Model:	Cosisfera
Input voltage with USB-C cable:	5V/2A
Input voltage with charging station:	DC5V/6A
Light source and colour:	LED 2W – 2700K (not exchangeable)
Battery:	Lithium-ion battery 3.7V 4000mAh (not exchangeable)
Battery life when fully charged:	>8 hours
Charging time with USB-C cable:	4-6 hours
Charging time with charging station:	+/- 6 hours
IP-rating:	IP54
Material:	Aluminium and ABS
Made in:	China

We hope you enjoy your Cosisfera and would appreciate it greatly if you would share photos and tag us on Facebook (@cosifires) and Instagram (@cosi_fires)!

4. Warranty

Gimeg Nederland B.V. offers a two-year warranty on the Cosisfera. For frequently asked questions and maintenance tips, visit our website by scanning the QR code or go to www.cosi-fires.com.



The Cosisfera complies with the requirements and other relevant stipulations of the current European RoHS, CE and UKCA standards: 2011/65/EU and 2015/863/EU, EN 55015, and EN 61547+ BS.



The Cosisfera is subject to the provisions of the WEEE directive 2012/19/EU. Do not dispose of this product together with your household waste but consult your local waste disposal authority for information on collection points for electrical and electronic waste products.

Cosi is a brand of Gimeg Nederland B.V.
 Atoomweg 99
 3542 AA Utrecht
 The Netherlands
 +31(0)306629500
info@cosi-fires.com

For UK and Ireland region, please contact:
 Pacific Lifestyle
 Stafford Mills, Milnsbridge
 Huddersfield, West Yorkshire
 HD3 4JD
 United Kingdom
 01484 642115
sales@pacific-lifestyle.co.uk

1. Veiligheidsinstructies en waarschuwingen

Zorg er altijd voor dat de (veiligheids-)instructies in deze gebruikershandleiding correct worden opgevolgd.

1. Bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik. Dit document moet worden bijgevoegd als het apparaat aan derden wordt verkocht.
2. Bij onjuist gebruik of het niet opvolgen van de veiligheidsinstructies en installatievoorschriften vervalt elke aansprakelijkheid en is de garantie niet van toepassing.
3. Er mogen geen wijzigingen worden aangebracht aan enig onderdeel van dit apparaat en reparaties en onderhoud mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde personen, tenzij anders geadviseerd door de Cosi helpdesk.
4. Als je de lamp op een oppervlak plaatst, zorg er dan altijd voor dat het oppervlak droog en vlak is.
5. Het wordt aanbevolen om de lamp alleen buiten te gebruiken als deze droog is. De lamp kan worden gebruikt in zeer lichte regen, maar breng de lamp altijd naar binnen of naar een overdekte ruimte na gebruik of wanneer het harder gaat regenen.
6. Houd het apparaat uit de buurt van warmtebronnen.
7. Staar niet in het licht, dit kan oogletsel veroorzaken.
8. Gebruik een adapter met een uitgangsspanning van 5V om dit apparaat op te laden, gebruik geen (super)lader met een uitgangsspanning van meer dan 5V.
9. Schakel het apparaat uit in geval van storingen. Gebruik of laad het apparaat nooit op als het beschadigd of kapot is. Neem contact op met de after-sales service voor assistentie.

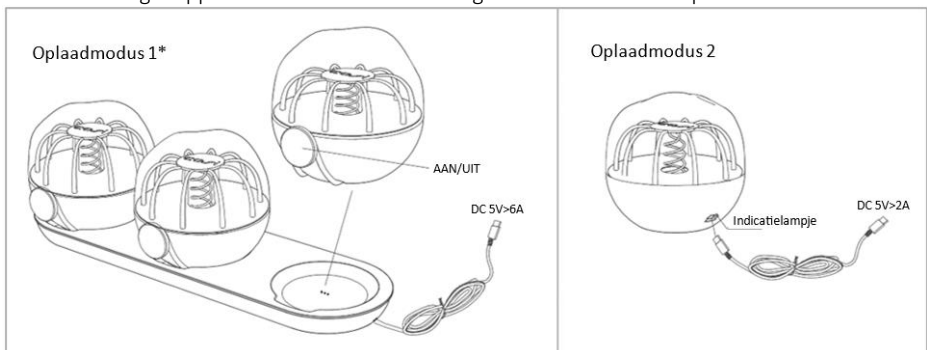
2. Gebruiksaanwijzing

Controleer voor het eerste gebruik of de batterij volledig is opgeladen. De lamp kan op twee manieren worden opgeladen:

1. Op het Cosisfera laadstation samen met twee andere lampen (+/- 6 uur)*.
2. Rechtstreeks met een USB-C kabel en oplader (4-6 uur).

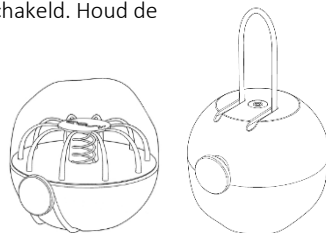
*Het Cosisfera oplaadstation is inbegrepen in de Cosisfera set van drie, en kan anders apart worden aangeschaft.

Tijdens het opladen brandt het indicatielampje rood. Het indicatielampje wordt blauw wanneer de batterij volledig is opgeladen. Voor beide oplaadmodi moet de USB-C kabel / het oplaadstation worden losgekoppeld van de voeding nadat het opladen is voltooid.



De lamp kan worden ingeschakeld en gedimd door op de knop aan de voorkant van de lamp te drukken. Met een korte aanraking wordt de lamp in- of uitgeschakeld. Houd de knop langer ingedrukt om de traploze dimfunctie te bedienen.

De lamp kan op een droge, vlakke ondergrond worden geplaatst of aan het koord worden opgehangen, zowel binnen als buiten.



3. Technische specificaties

Model:	Cosisfera
Ingangsspanning USB-C kabel:	5V/2A
Ingangsspanning oplaadstation:	DC5V/6A
Lichtbron en -kleur:	LED 2W – 2700K (niet verwisselbaar)
Batterij:	Lithium-ion batterij 3.7V 4000mAh (niet verwisselbaar)
Levensduur batterij wanneer volledig opgeladen:	>8 uur
Oplaadtijd met USB-C kabel:	4-6 uur
Oplaadtijd met oplaadstation:	+/- 6 uur
IP-code:	IP54
Materiaal:	Aluminium en ABS
Gemaakt in:	China

Wij wensen je veel plezier met de Cosisfera en waarderen het enorm als je foto's van het product deelt en ons tagt op Facebook (@cosifires) en Instagram (@cosi_fires)!

4. Garantie

Gimeg Nederland B.V. geeft twee jaar garantie op de Cosisfera. Voor veel gestelde vragen en onderhoudstips, bezoek onze website door de QR-code te scannen of ga naar www.cosi-fires.com.



De Cosisfera voldoet aan de eisen en andere relevante bepalingen van de huidige Europese RoHS-, CE- en UKCA-normen: 2011/65/EU en 2015/863/EU, EN 55015, en EN 61547+ BS.



De Cosisfera valt onder de bepalingen van de WEEE-richtlijn 2012/19/EU. Gooi dit product niet weg met het huishoudelijk afval, maar raadpleeg uw plaatselijke afvalverwerkingsinstantie voor informatie over inzamelpunten voor elektrische en elektronische afvalproducten.

Cosi is een merk van Gimeg Nederland B.V.

Atoomweg 99

3542 AA Utrecht

+31(0)306629500

info@cosi-fires.com

cosi

1. Sicherheitshinweise

Achten Sie immer darauf, dass die (Sicherheits-)Anweisungen in dieser Betriebsanleitung genau befolgt werden.

1. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf. Beim Verkauf des Geräts an Dritte muss dieses Dokument beigelegt werden.
2. Bei unsachgemäßem Gebrauch oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und Installationsvorschriften wird jede Haftung abgelehnt und die Garantie erlischt.
3. An diesem Gerät dürfen keine Änderungen vorgenommen werden, und Reparaturen und Wartungsarbeiten dürfen nur von qualifizierten Personen durchgeführt werden, es sei denn, der Cosi-Helpdesk erteilt andere Anweisungen.
4. Wenn Sie die Lampe auf eine Oberfläche stellen, achten Sie darauf, dass diese trocken und eben ist.
5. Es wird empfohlen, die Lampe nur im Freien zu verwenden, wenn sie trocken ist. Die Lampe kann bei sehr leichtem Regen verwendet werden, aber bringen Sie die Lampe nach dem Gebrauch oder bei stärkerem Regen immer ins Haus oder in einen überdachten Bereich.
6. Halten Sie das Gerät von allen Wärmequellen fern.
7. Schauen Sie nicht in das Licht, dies kann zu Augenschäden führen.
8. Bitte verwenden Sie zum Aufladen des Geräts einen Adapter mit 5 V Ausgangsspannung, verwenden Sie kein (Super-)Ladegerät mit einer Ausgangsspannung von mehr als 5 V.
9. Im Falle einer Fehlfunktion schalten Sie bitte das Gerät aus. Benutzen oder laden Sie das Gerät niemals, wenn es beschädigt oder kaputt ist. Wenden Sie sich bitte an den Kundendienst, um Hilfe zu erhalten.



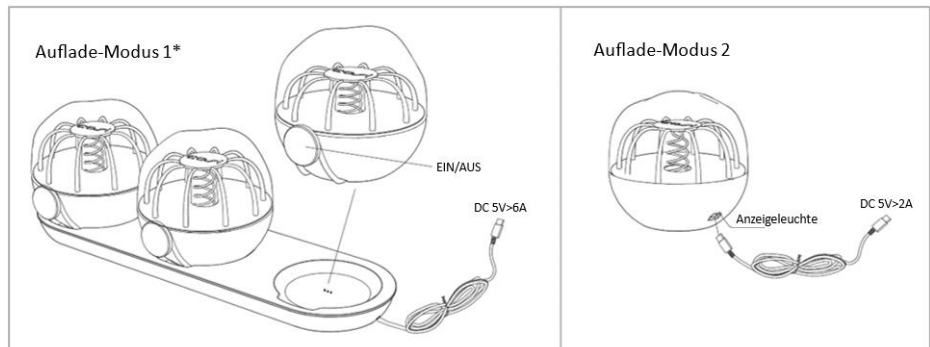
2. Betriebsanleitung

Vergewissern Sie sich vor der ersten Benutzung, dass der Akku vollständig aufgeladen ist. Die Lampe kann auf zwei Arten aufgeladen werden:

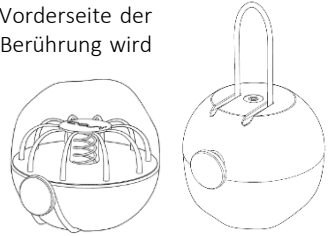
1. An der Cosisfera-Ladestation zusammen mit zwei anderen Lampen (+/- 6 Stunden)*
2. Direkt mit einem USB-C-Kabel und Ladegerät (4-6 Stunden).

*Die Cosisfera-Ladestation ist im Cosisfera-Dreier-Set enthalten und kann ansonsten separat erworben werden.

Während des Ladevorgangs leuchtet die Anzeileuchte rot. Die Anzeige leuchtet blau, wenn der Akku vollständig aufgeladen ist. Trennen Sie bei beiden Lademodi das USB-C-Kabel/die Ladestation nach Abschluss des Ladevorgangs vom Stromnetz.



Die Lampe kann durch Drücken der Berührungstaste auf der Vorderseite der Lampe eingeschaltet und gedimmt werden. Mit einer kurzen Berührung wird die Lampe ein- oder ausgeschaltet. Halten Sie die Taste länger gedrückt, um die stufenlose Dimmfunktion zu steuern.



Die Lampe kann auf eine trockene, flache Oberfläche gestellt oder an der Schnur aufgehängt werden, sowohl in Innen- als auch in Außenbereichen.

3. Technische Daten

Modell:	Cosisfera
Eingangsspannung mit USB-C-Kabel:	5V/2A
Eingangsspannung mit Ladestation:	DC5V/6A
Lichtquelle und Farbe:	LED 2W - 2700K (nicht austauschbar)
Batterie:	Lithium-Ionen-Akku 3,7V 4000mAh (nicht austauschbar)
Batterielebensdauer bei voller Ladung:	>8 Stunden
Aufladezeit mit USB-C-Kabel:	4-6 Stunden
Aufladezeit mit Ladestation:	+/- 6 Stunden
IP-Schutzart:	IP54
Material:	Aluminium und ABS
Hergestellt in:	China

Wir wünschen Ihnen viel Spaß mit der Cosisfera und freuen uns, wenn Sie Fotos von dem Produkt mit uns teilen und uns auf Facebook (@cosifires) und Instagram (@cosi_fires) markieren!

4. Garantie

Gimeg Nederland B.V. bietet zwei Jahre Garantie auf den Cosisfera. Für häufig gestellte Fragen und Wartungstipps besuchen Sie unsere Website, indem Sie den QR-Code scannen, oder gehen Sie zu www.cosi-fires.com.



Der Cosisfera entspricht den Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der aktuellen europäischen RoHS-, CE- und UKCA-Normen: 2011/65/EU und 2015/863/EU, EN 55015 und EN 61547+ BS.



Die Cosisfera unterliegt den Bestimmungen der WEEE-Richtlinie 2012/19/EU. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht mit dem Hausmüll, sondern informieren Sie sich bei Ihrer örtlichen Abfallentsorgungsbehörde über Sammelstellen für Elektro- und Elektronik-Altgeräte.

Cosi ist eine Marke von Gimeg Nederland B.V.

Atoomweg 99
3542 AA Utrecht
Niederlande
+31(0)306629500
info@cosi-fires.com
cosi

1. Consignes de sécurité et avertissements

Veillez toujours à ce que les instructions (de sécurité) contenues dans ce manuel d'utilisation soient correctement suivies.

1. Conservez ces instructions pour pouvoir les consulter ultérieurement. Ce document doit être joint si l'appareil est vendu à des tiers.
2. En cas d'utilisation incorrecte ou de non-respect des consignes de sécurité et des exigences d'installation, toute responsabilité sera rejetée et la garantie ne s'appliquera pas.
3. Aucune modification ne doit être apportée à une quelconque partie de cet appareil et les réparations et l'entretien ne doivent être effectués que par des personnes qualifiées, sauf avis contraire du service d'assistance Cosi.
4. Lorsque vous placez la lampe sur une surface, assurez-vous toujours que la surface est sèche et plane.
5. Il est recommandé de n'utiliser la lampe à l'extérieur que lorsqu'elle est sèche. La lampe peut être utilisée sous une pluie très fine, mais rentrez toujours la lampe à l'intérieur ou dans un endroit couvert après utilisation ou lorsque la pluie devient plus forte.
6. Tenir l'appareil à l'écart de toute source de chaleur.
7. Ne fixez pas la lumière, cela pourrait provoquer des lésions oculaires.
8. Veuillez utiliser un adaptateur avec une sortie de 5V pour charger cet appareil, n'utilisez pas de (super)chargeur avec une tension de sortie supérieure à 5V.
9. En cas de dysfonctionnement, veuillez éteindre l'appareil. Ne jamais utiliser ou charger l'appareil s'il est endommagé ou cassé. Veuillez contacter le service après-vente pour obtenir de l'aide.



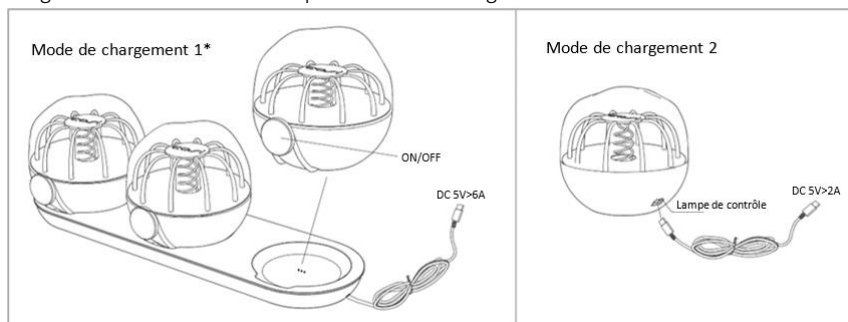
2. Instructions d'utilisation

Avant la première utilisation, assurez-vous que la batterie est complètement chargée. La lampe peut être rechargée de deux manières :

1. Sur la station de charge Cosisfera avec deux autres lampes (+/- 6 heures)*.
2. Directement avec un câble USB-C et un chargeur (4-6 heures).

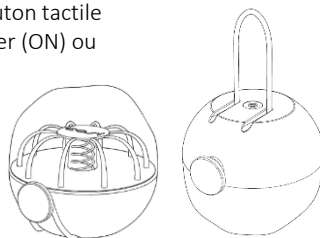
*La station de charge Cosisfera est incluse dans le set de trois Cosisfera, et peut sinon être achetée séparément.

Lors de la charge, le voyant lumineux s'allume en rouge. Le voyant devient bleu lorsque la batterie est entièrement chargée. Pour les deux modes de charge, déconnectez le câble USB-C / la station de charge de l'alimentation électrique une fois la charge terminée.



La lampe peut être allumée et atténuée en appuyant sur le bouton tactile situé à l'avant de la lampe. Une brève pression permet d'allumer (ON) ou d'éteindre (OFF) la lampe. Une pression prolongée sur le bouton tactile permet de contrôler la fonction de gradation progressive.

La lampe peut être placée sur une surface plane et sèche ou suspendue par son cordon, à l'intérieur comme à l'extérieur.



3. Spécifications techniques

Modèle :	Cosisfera
Tension d'entrée avec le câble USB-C :	5V/2A
Tension d'entrée avec la station de charge :	DC5V/6A
Source lumineuse et couleur :	LED 2W - 2700K (non interchangeable)
Batterie :	Batterie lithium-ion 3,7V 4000mAh (non échangeable)
Autonomie de la batterie lorsqu'elle est complètement chargée :	>8 heures
Temps de charge avec le câble USB-C :	4-6 heures
Temps de charge avec station de charge:	+/- 6 heures
Classification IP :	IP54
Matériau :	Aluminium et ABS
Fabriqué en :	Chine

Nous espérons que vous apprécierez votre Cosisfera et nous vous serions reconnaissants de partager des photos et de nous taguer sur Facebook (@cosifires) et Instagram (@cosi_fires) !

4. Garantie

Gimeg Nederland B.V. offre une garantie de deux ans sur le Cosisfera. Pour les questions fréquemment posées et les conseils d'entretien, visitez notre site web en scannant le code QR ou allez sur www.cosi-fires.com.



Le Cosisfera est conforme aux exigences et autres stipulations pertinentes des normes européennes RoHS, CE et UKCA actuelles : 2011/65/EU et 2015/863/EU, EN 55015, et EN 61547+ BS.



La Cosisfera est soumis aux dispositions de la directive DEEE 2012/19/EU. Ne jetez pas ce produit avec vos déchets ménagers, mais consultez votre autorité locale chargée de l'élimination des déchets pour obtenir des informations sur les points de collecte des déchets électriques et électroniques.

Cosi est une marque de Gimeg Nederland B.V.

Atoomweg 99

3542 AA Utrecht

Pays-Bas

+31 (0) 306 629 500

info@cosi-fires.com

cosi

1. Instrucciones de seguridad y advertencias

Asegúrese siempre de seguir correctamente las instrucciones (de seguridad) de este manual de usuario.

1. Conserve estas instrucciones para futuras consultas. Este documento debe adjuntarse si el aparato se vende a terceros.
2. En caso de uso inadecuado o incumplimiento de las instrucciones de seguridad y los requisitos de instalación, se rechazará toda responsabilidad y no se aplicará la garantía.
3. No se deben realizar modificaciones en ninguna parte de este aparato y las reparaciones y el mantenimiento sólo deben ser llevados a cabo por personas cualificadas, a menos que el servicio de asistencia Cosi aconseje lo contrario.
4. Cuando coloque la lámpara sobre una superficie, asegúrese siempre de que la superficie esté seca y plana.
5. Se recomienda utilizar la lámpara en el exterior sólo cuando esté seca. La lámpara puede utilizarse con lluvia muy ligera, pero llévala siempre al interior o a un lugar cubierto después de utilizarla o cuando la lluvia sea más intensa.
6. Mantenga el aparato alejado de cualquier fuente de calor.
7. No mire fijamente a la luz, ya que podría dañar los ojos.
8. Por favor, utilice un adaptador con salida de 5V para cargar este aparato, no utilice un (super)cargador con un voltaje de salida de más de 5V.
9. En caso de avería, apague el aparato. No utilice ni cargue nunca el aparato si está dañado o roto. Póngase en contacto con el servicio postventa para obtener ayuda.



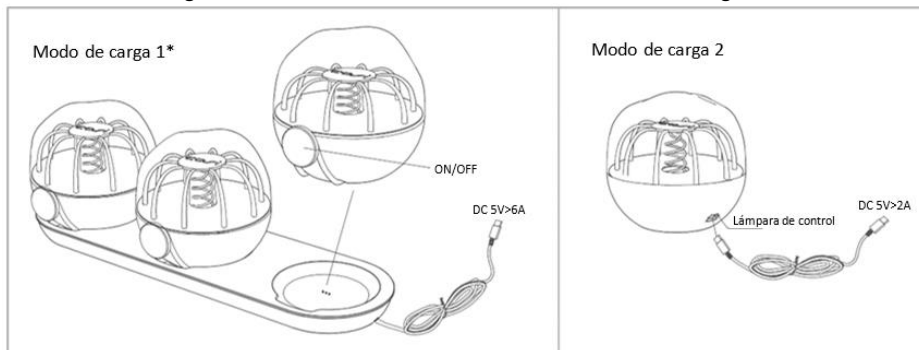
2. Instrucciones de uso

Antes del primer uso, asegúrese de que la batería está completamente cargada. La lámpara puede cargarse de dos formas:

1. En la estación de carga Cosisfera junto con otras dos lámparas (+/- 6 horas)*.
2. Directamente con un cable USB-C y un cargador (4-6 horas).

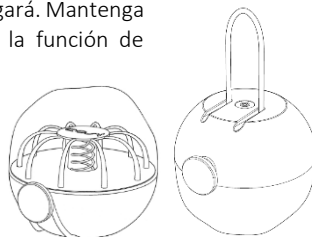
*La estación de carga Cosisfera está incluida en el set de tres lámparas Cosisfera y puede adquirirse por separado.

Durante la carga, la luz indicadora se encenderá en rojo. La luz indicadora se vuelve azul cuando la batería está completamente cargada. Para ambos modos de carga, desconecte el cable USB-C / la estación de carga de la fuente de alimentación una vez finalizada la carga.



La lámpara puede encenderse y atenuarse pulsando el botón táctil situado en la parte frontal de la lámpara. Con un breve toque, la lámpara se encenderá o apagará. Mantenga pulsado el botón táctil durante más tiempo para controlar la función de regulación continua.

La lámpara puede colocarse sobre una superficie seca y plana o colgarse de su cable, tanto en espacios interiores como exteriores.



3. Especificaciones técnicas

Modelo:	Cosisfera
Voltaje de entrada con cable USB-C:	5V/2A
Voltaje de entrada con estación de carga:	DC5V/6A
Fuente de luz y color:	LED 2W - 2700K (no intercambiable)
Batería:	Batería de iones de litio de 3,7 V y 4000 mAh (no intercambiable)
Duración de la batería con carga completa:	>8 horas
Tiempo de carga con cable USB-C:	4-6 horas
Tiempo de carga con estación de carga:	+/- 6 horas
Clasificación IP:	IP54
Material:	Aluminio y ABS
Fabricado en:	China

¡Esperamos que disfrutes de tu Cosisfera y te agradeceríamos mucho que compartieras fotos y nos etiquetaras en Facebook (@cosifires) e Instagram (@cosi_fires)!

4. Garantía

Gimeg Nederland B.V. ofrece una garantía de dos años para la Cosisfera. Para consultar las preguntas más frecuentes y consejos de mantenimiento, visite nuestro sitio web escaneando el código QR o vaya a www.cosi-fires.com.



La Cosisfera cumple los requisitos y otras estipulaciones pertinentes de las normas europeas vigentes RoHS, CE y UKCA: 2011/65/UE y 2015/863/UE, EN 55015 y EN 61547+ BS.



La Cosisfera está sujeto a las disposiciones de la directiva RAEE 2012/19/UE. No deseche este producto junto con los residuos domésticos, sino que consulte a la autoridad local de eliminación de residuos para obtener información sobre los puntos de recogida de residuos de productos eléctricos y electrónicos.

Cosi es una marca de Gimeg Nederland B.V.

Atoomweg 99
3542 AA Utrecht
Países Bajos
+31(0)306629500
info@cosi-fires.com

1. Istruzioni e avvertenze di sicurezza

Assicurarsi sempre che le istruzioni (di sicurezza) contenute in questo manuale d'uso siano seguite correttamente.

1. Conservare le presenti istruzioni per riferimenti futuri. Il presente documento deve essere allegato in caso di vendita dell'apparecchio a terzi.
2. In caso di uso improprio o di mancata osservanza delle istruzioni di sicurezza e dei requisiti di installazione, si declina ogni responsabilità e non si applica la garanzia.
3. Non si devono apportare modifiche a nessuna parte di questo apparecchio e le riparazioni e la manutenzione devono essere eseguite solo da persone qualificate, salvo diversa indicazione dell'helpdesk Così.
4. Quando si posiziona la lampada su una superficie, accertarsi sempre che questa sia asciutta e piana.
5. Si raccomanda di utilizzare la lampada all'aperto solo quando è asciutta. La lampada può essere utilizzata in caso di pioggia molto leggera, ma è necessario portarla sempre al chiuso o in un luogo coperto dopo l'uso o quando la pioggia diventa più intensa.
6. Tenere l'apparecchio lontano da fonti di calore.
7. Non fissare la luce, perché potrebbe causare danni agli occhi.
8. Per caricare l'apparecchio, utilizzare un adattatore con uscita a 5 V; non utilizzare un (super)caricabatterie con una tensione di uscita superiore a 5 V.
9. In caso di malfunzionamento, spegnere l'apparecchio. Non utilizzare o caricare mai l'apparecchio quando è danneggiato o rotto. Contattare il servizio di assistenza post-vendita per ricevere assistenza.



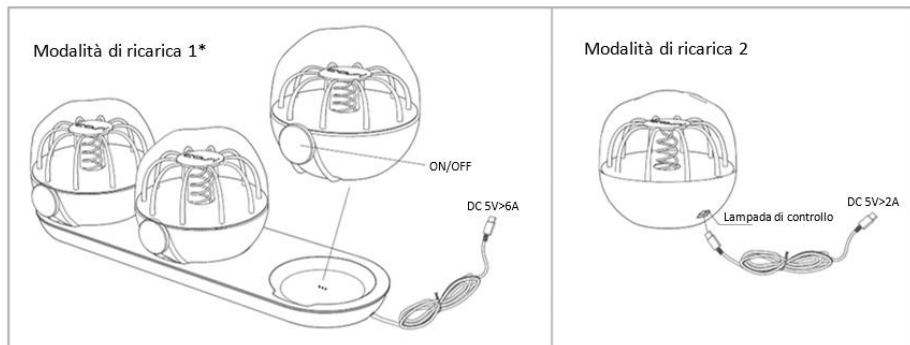
2. Istruzioni per l'uso

Prima del primo utilizzo, accertarsi che la batteria sia completamente carica. La lampada può essere caricata in due modi:

1. Sulla stazione di ricarica Cosisfera insieme ad altre due lampade (+/- 6 ore)*.
2. Direttamente con un cavo USB-C e un caricatore (4-6 ore).

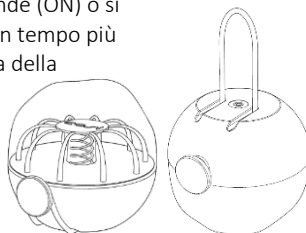
*La stazione di ricarica Cosisfera è inclusa nel set di tre lampade Cosisfera, altrimenti può essere acquistata separatamente.

Durante la carica, l'indicatore luminoso diventa rosso. La spia diventa blu quando la batteria è completamente carica. Per entrambe le modalità di ricarica, scollegare il cavo USB-C / la stazione di ricarica dall'alimentazione al termine della ricarica.



La lampada può essere accesa e attenuata premendo il pulsante a sfioramento sulla parte anteriore della lampada. Con un breve tocco la lampada si accende (ON) o si spegne (OFF). Tenendo premuto il pulsante a sfioramento per un tempo più lungo, è possibile controllare la funzione di regolazione continua della luminosità.

La lampada può essere collocata su una superficie piana e asciutta o può essere appesa con il suo cavo, sia in ambienti interni che esterni.



3. Specifiche tecniche

Modello:	Cosisfera
Tensione di ingresso con cavo USB-C:	5V/2A
Tensione di ingresso con stazione di ricarica:	DC5V/6A
Sorgente luminosa e colore:	LED 2W - 2700K (non sostituibile)
Batteria:	Batteria agli ioni di litio 3,7V 4000mAh (non sostituibile)
Durata della batteria a piena carica:	>8 ore
Tempo di ricarica con cavo USB-C:	4-6 ore
Tempo di ricarica con stazione di ricarica:	+/- 6 ore
Codice IP:	IP54
Materiale:	Alluminio e ABS
Prodotto in:	Cina

Speriamo che vi piaccia la vostra Cosisfera e vi saremmo grati se voleste condividere le foto e taggarci su Facebook (@cosifires) e Instagram (@cosi_fires)!

4. Garanzia

Gimeg Nederland B.V. offre una garanzia di due anni su Cosisfera. Per le domande più frequenti e i consigli per la manutenzione, visitare il nostro sito web scansionando il codice QR o andare su www.cosi-fires.com.



I Cosisfera sono conformi ai requisiti e alle altre disposizioni pertinenti degli attuali standard europei RoHS, CE e UKCA: 2011/65/EU e 2015/863/EU, EN 55015 e EN 61547+ BS.



Il Cosisfera è soggetto alle disposizioni della direttiva RAEE 2012/19/UE. Non smaltire questo prodotto insieme ai rifiuti domestici, ma consultare le autorità locali preposte allo smaltimento dei rifiuti per informazioni sui punti di raccolta dei rifiuti elettrici ed elettronici.

Cosi è un marchio di Gimeg Nederland B.V.

Atoomweg 99

3542 AA Utrecht

Paesi Bassi

+31(0)306629500

info@cosi-fires.com

cosi

1. Sikkerhedsinstruktioner og advarsler

Sørg altid for, at (sikkerheds)instruktionerne i denne brugervejledning følges korrekt.

1. Opbevar disse instruktioner til senere brug. Dette dokument skal vedlægges, hvis apparatet sælges til tredjeparter.
2. I tilfælde af forkert brug eller manglende overholdelse af sikkerhedsanvisningerne og installationskravene afvises ethvert ansvar, og garantien gælder ikke.
3. Der må ikke foretages ændringer på nogen del af dette apparat, og reparationer og vedligeholdelse må kun udføres af kvalificerede personer, medmindre Cosi-helpdesken anbefaler andet.
4. Når du placerer lampen på en overflade, skal du altid sørge for, at overfladen er tør og plan.
5. Det anbefales kun at bruge lampen udendørs, når den er tør. Lampen kan bruges i meget let regn, men tag altid lampen med indendørs eller til et overdækket område efter brug, eller når regnen bliver kraftigere.
6. Hold apparatet væk fra varmekilder.
7. Stir ikke ind i lyset, det kan forårsage øjenskader.
8. Brug en adapter med 5V udgang til at oplade dette apparat, brug ikke en (super)oplader med en udgangsspænding på mere end 5V.
9. I tilfælde af funktionsfejl skal du slukke for strømmen til apparatet. Brug eller oplad aldrig apparatet, hvis det er beskadiget eller i stykker. Kontakt eftersalgsservice for at få hjælp.



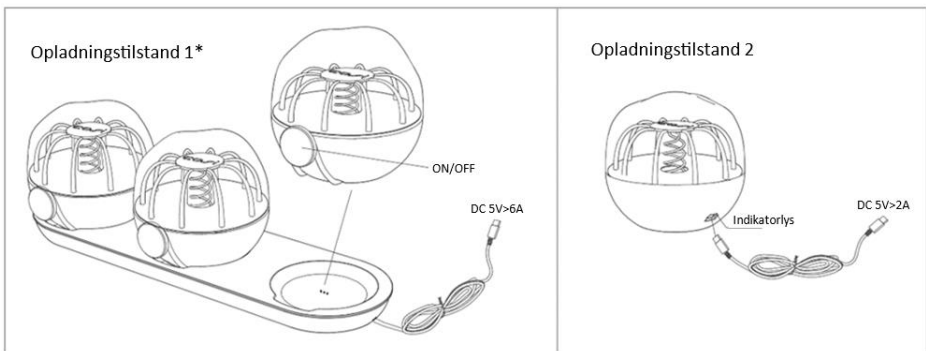
2. Betjeningsvejledning

Før første brug skal du sørge for, at batteriet er fuldt opladet. Lampen kan oplades på to måder:

1. På Cosisfera-ladestationen sammen med to andre lamper (+/- 6 timer)*.
2. Direkte med et USB-C-kabel og en oplader (4-6 timer).

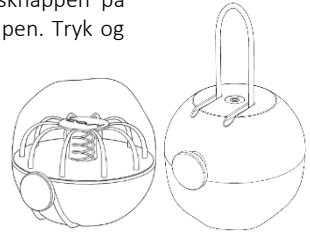
*Cosisfera-ladestationen er inkluderet i Cosisfera-sættet med tre, og kan ellers købes separat.

Ved opladning lyser indikatorlampen rødt. Indikatorlyset bliver blåt, når batteriet er fuldt opladet. Ved begge opladningstilstande skal USB-C-kablet/ladestationen kobles fra strømforsyningen, når opladningen er afsluttet.



Lampen kan tændes og dæmpes ved at trykke på berøringsknappen på forsiden af lampen. Med et kort tryk tændes eller slukkes lampen. Tryk og hold knappen nede i længere tid for at styre den trinløse dæmpningsfunktion.

Lampen kan placeres på en tør, flad overflade eller hænges op i ledningen, både indendørs og udendørs.



3. Tekniske specifikationer

Model:	Cosisfera
Indgangsspænding med USB-C-kabel:	5V/2A
Indgangsspænding med ladestation:	DC5V/6A
Lyskilde og farve:	LED 2W - 2700K (kan ikke udskiftes)
Batteri:	Lithium-ion-batteri 3,7V 4000mAh (kan ikke udskiftes)
Batteriets levetid, når det er fuldt opladet:	>8 timer
Opladningstid med USB-C-kabel:	4-6 timer
Opladningstid med ladestation:	+/- 6 timer
IP-koden:	IP54
Materiale:	Aluminium og ABS
Fremstillet i:	Kina

Vi håber, du får glæde af Cosisfera, og vi sætter stor pris på, at du deler billeder af produktet og tagger os på Facebook (@cosifires) og Instagram (@cosi_fires)!

4. Garanti

Gimeg Nederland B.V. tilbyder to års garanti på Cosisfera. For ofte stillede spørgsmål og vedligeholdelsestips kan du besøge vores hjemmeside ved at scanne QR-koden eller gå til www.cosi-fires.com.



Cosisfera overholder kravene og andre relevante bestemmelser i de gældende europæiske RoHS-, CE- og UKCA-standarder: 2011/65/EU og 2015/863/EU, EN 55015 og EN 61547+ BS.



Cosisfera er underlagt bestemmelserne i WEEE-direktivet 2012/19/EU. Bortskaf ikke dette produkt sammen med dit husholdningsaffald, men kontakt din lokale affaldsmyndighed for at få oplysninger om indsamlingssteder for elektriske og elektroniske affaldsprodukter.

Cosi er et varemærke tilhørende Gimeg Nederland B.V.

Atoomweg 99
3542 AA Utrecht
Nederlandene
+31(0)306629500
info@cosi-fires.com

1. Sikkerhetsinstruksjoner og advarsler

Sørg alltid for at (sikkerhets-)instruksjonene i denne brukerhåndboken følges korrekt.

1. Ta vare på disse instruksjonene for fremtidig bruk. Dette dokumentet må legges ved hvis apparatet selges til tredjeparter.
2. Ved feil bruk eller manglende overholdelse av sikkerhetsinstruksjonene og installasjonskravene fraskrives alt ansvar, og garantien gjelder ikke.
3. Det må ikke gjøres endringer på noen del av dette apparatet, og reparasjoner og vedlikehold skal kun utføres av kvalifiserte personer, med mindre annet er anbefalt av Cosi helpdesk.
4. Når du plasserer lampen på et underlag, må du alltid sørge for at underlaget er tørt og plant.
5. Det anbefales at lampen bare brukes utendørs når det er tørt. Lampen kan brukes i svært lett regn, men ta den alltid med innendørs eller til et overbygd område etter bruk eller når regnet blir kraftigere.
6. Hold apparatet borte fra varmekilder.
7. Ikke stirre inn i lyset, dette kan forårsake øyeskader.
8. Bruk en adapter med 5 V utgang for å lade dette apparatet, ikke bruk en (super)lader med en utgangsspenning på mer enn 5 V.
9. Slå av strømmen til apparatet hvis det oppstår funksjonsfeil. Bruk eller lad aldri apparatet når det er skadet eller ødelagt. Ta kontakt med kundeservice for å få hjelp.



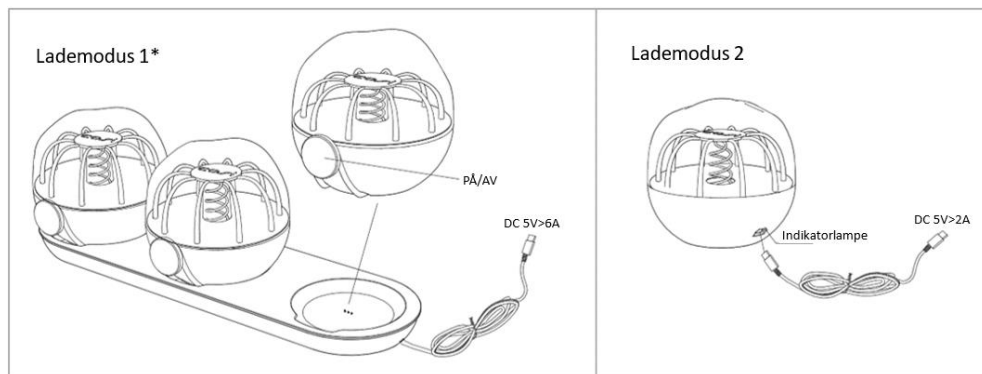
2. Bruksanvisning

Før første gangs bruk må du forsikre deg om at batteriet er fulladet. Lampen kan lades på to måter:

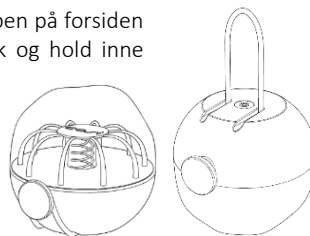
1. På Cosisferas ladestasjon sammen med to andre lamper (+/- 6 timer)*
2. Direkte med en USB-C-kabel og lader (4-6 timer).

*Cosisfera-ladestasjonen er inkludert i Cosisfera-settet med tre, og kan ellers kjøpes separat.

Når batteriet lades, lyser indikatorlampen rødt. Indikatorlampen blir blå når batteriet er fulladet. For begge lademodusene må USB-C-kabelen/ladestasjonen kobles fra strømforsyningen etter at ladingen er fullført.



Lampen kan slås på og dimmes ved å trykke på berøringsknappen på forsiden av lampen. Med et kort trykk slås lampen PÅ eller AV. Trykk og hold inne berøringsknappen i lengre tid for å kontrollere den trinnløse dimmefunksjonen.



Lampen kan plasseres på en tørr, flat overflate eller henges opp i ledningen, både innendørs og utendørs.

3. Tekniske spesifikasjoner

Modell:	Cosisfera
Inngangsspenning med USB-C-kabel:	5V/2A
Inngangsspenning med ladestasjon:	DC5V/6A
Lyskilde og farge:	LED 2W - 2700K (ikke utskiftbar)
Batteri:	Litium-ion-batteri 3,7 V 4000 mAh (ikke utskiftbart)
Batteriets levetid når det er fulladet:	>8 timer
Ladetid med USB-C-kabel:	4-6 timer
Ladetid med ladestasjon:	+/- 6 timer
IP-code:	IP54
Materiale:	Aluminium og ABS
Laget i:	Kina

Vi håper du liker Cosisfera og setter stor pris på om du deler bilder av produktet og tagger oss på Facebook (@cosifires) og Instagram (@cosi_fires)!

4. Garanti

Gimeg Nederland B.V. gir to års garanti på Cosisfera. For ofte stilte spørsmål og vedlikeholdstips, besøk nettstedet vårt ved å skanne QR-koden eller gå til www.cosi-fires.com.



Cosisfera oppfyller kravene og andre relevante bestemmelser i de gjeldende europeiske RoHS-, CE- og UKCA-standardene: 2011/65/EU og 2015/863/EU, EN 55015 og EN 61547+ BS.



Cosisfera er underlagt bestemmelsene i WEEE-direktivet 2012/19/EU. Ikke kast dette produktet sammen med husholdningsavfallet, men ta kontakt med de lokale avfallsmyndighetene for informasjon om innsamlingssteder for elektrisk og elektronisk avfall.

Cosi er et varemerke som tilhører Gimeg Nederland B.V.

Atoomweg 99
3542 AA Utrecht
Nederland
+31(0)306629500
info@cosi-fires.com

1. Instrukcje bezpieczeństwa i ostrzeżenia

Należy zawsze upewnić się, że instrukcje (bezpieczeństwa) zawarte w niniejszej instrukcji obsługi są prawidłowo przestrzegane.

1. Instrukcje te należy zachować na przyszłość. Niniejszy dokument należy dołączyć w przypadku sprzedaży urządzenia osobom trzecim.
2. W przypadku niewłaściwego użytkowania lub nieprzestrzegania instrukcji bezpieczeństwa i wymagań instalacyjnych, wszelka odpowiedzialność zostanie odrzucona, a gwarancja nie będzie obowiązywać.
3. Nie należy dokonywać żadnych modyfikacji jakiegokolwiek części tego urządzenia, a naprawy i konserwacja powinny być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowane osoby, chyba że dział pomocy Cosi zaleci inaczej.
4. Umieszczając lampę na powierzchni, należy zawsze upewnić się, że jest ona sucha i płaska.
5. Zaleca się używanie lampy na zewnątrz tylko wtedy, gdy jest sucha. Lampa może być używana podczas bardzo lekkiego deszczu, ale zawsze należy ją przenieść do pomieszczenia lub zadaszzonego obszaru po użyciu lub gdy deszcz staje się silniejszy.
6. Urządzenie należy trzymać z dala od źródeł ciepła.
7. Nie należy wpatrywać się w światło, ponieważ może to spowodować uszkodzenie wzroku.
8. Do ładowania tego urządzenia należy używać adaptera z wyjściem 5 V, nie należy używać (super)ładowarki o napięciu wyjściowym większym niż 5 V.
9. W przypadku awarii należy wyłączyć zasilanie urządzenia. Nigdy nie używaj ani nie ładuj urządzenia, gdy jest uszkodzone lub zepsute. W celu uzyskania pomocy należy skontaktować się z serwisem posprzedażowym.



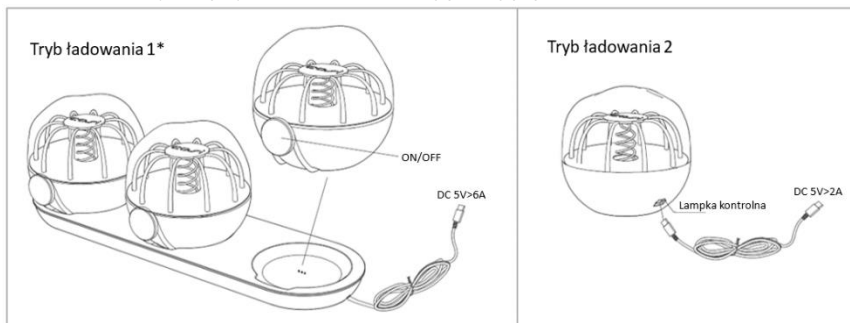
2. Instrukcja obsługi

Przed pierwszym użyciem należy upewnić się, że akumulator jest w pełni naładowany. Lampę można ładować na dwa sposoby:

1. Na stacji ładującej Cosisfera wraz z dwiema innymi lampami (+/- 6 godzin)*.
2. Bezpośrednio za pomocą kabla USB-C i ładowarki (4-6 godzin).

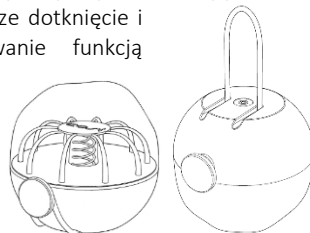
*Stacja ładująca Cosisfera jest dołączona do zestawu trzech lamp Cosisfera i może być zakupiona oddzielnie.

Podczas ładowania wskaźnik będzie świecił na czerwono. Po pełnym naładowaniu baterii wskaźnik zaświeci się na niebiesko. W przypadku obu trybów ładowania, po zakończeniu ładowania należy odłączyć kabel USB-C / stację ładującą od źródła zasilania.



Lampę można włączyć i przyciemnić, naciskając przycisk dotykowy z przodu lampy. Krótkie dotknięcie spowoduje włączenie lub wyłączenie lampy. Dłuższe dotknięcie i przytrzymanie przycisku dotykowego umożliwia sterowanie funkcją bezstopniowego ściemniania.

Lampę można umieścić na suchej, płaskiej powierzchni lub zawiesić na przewodzie, zarówno w pomieszczeniach, jak i na zewnątrz.



3. Specyfikacje techniczne

Model:	Cosisfera
Napięcie wejściowe z kablem USB-C:	5V/2A
Napięcie wejściowe ze stacją ładującą:	DC5V/6A
Źródło światła i kolor:	LED 2W - 2700K (niewymienne)
Bateria:	Akumulator litowo-jonowy 3,7 V 4000 mAh (niewymienny)
Żywotność baterii po pełnym naładowaniu:	>8 godzin
Czas ładowania za pomocą kabla USB-C:	4-6 godzin
Czas ładowania za pomocą stacji ładującej:	+/- 6 godzin
Ocena IP:	IP54
Materiał:	Aluminium i ABS
Wyprodukowano w:	Chiny

Mamy nadzieję, że spodoba Ci się Twoja Cosisfera i będziemy bardzo wdzięczni za udostępnienie zdjęć i oznaczenie nas na Facebooku (@cosifires) i Instagramie (@cosi_fires)!

4. Gwarancja

Firma Gimeg Nederland B.V. oferuje dwuletnią gwarancję na Cosisfera. Najczęściej zadawane pytania i wskazówki dotyczące konserwacji znajdziesz na naszej stronie internetowej, skanując kod QR lub odwiedzając stronę www.cosi-fires.com.



Cosisfera jest zgodna z wymaganiami i innymi stosownymi postanowieniami aktualnych europejskich norm RoHS, CE i UKCA: 2011/65/UE i 2015/863/UE, EN 55015 i EN 61547+ BS.



Urządzenie Cosisfera podlega przepisom dyrektywy WEEE 2012/19/UE. Nie należy wyrzucać tego produktu razem z odpadami domowymi, lecz skontaktować się z lokalnymi władzami odpowiedzialnymi za utylizację odpadów w celu uzyskania informacji na temat punktów zbiórki odpadów elektrycznych i elektronicznych.

Cosi jest marką firmy Gimeg Nederland B.V.

Atoomweg 99
3542 AA Utrecht
Nederland
+31(0)306629500
info@cosi-fires.com
cosi

1. Güvenlik talimatları ve uyarılar

Her zaman bu kullanım kılavuzundaki (güvenlik) talimatlarının doğru şekilde uygulandığından emin olun.

1. Bu talimatları ileride başvurmak üzere saklayın. Cihazın üçüncü şahıslara satılması durumunda bu dokümanın da eklenmesi gerekir.
2. Yanlış kullanım veya güvenlik talimatlarına ve kurulum gerekliliklerine uyulmaması durumunda, tüm sorumluluk reddedilecek ve garanti geçerli olmayacaktır.
3. Bu cihazın hiçbir parçasında değişiklik yapılmamalı ve Cosi yardım masası tarafından aksi belirtilmedikçe onarım ve bakım yalnızca kalifiye kişiler tarafından yapılmalıdır.
4. Lambayı bir yüzeye yerleştirirken, her zaman yüzeyin kuru ve düz olduğundan emin olun.
5. Lambanın sadece kuru olduğu zamanlarda açık havada kullanılması tavsiye edilir. Lamba çok hafif yağmurda kullanılabilir, ancak kullanımdan sonra veya yağmur şiddetlendiğinde lambayı her zaman iç mekana veya kapalı bir alana getirin.
6. Cihazı herhangi bir ısı kaynağından uzak tutun.
7. Işığa bakmayın, bu göz hasarına neden olabilir.
8. Lütfen bu cihazı şarj etmek için 5V çıkışlı bir adaptör kullanın, çıkış voltajı 5V'tan fazla olan bir (süper) şarj cihazı kullanmayın.
9. Arıza durumunda, lütfen cihazın gücünü kapatın. Hasarlı veya bozuk olduğunda cihazı asla kullanmayın veya şarj etmeyin. Lütfen yardım için satış sonrası servisle iletişime geçin.



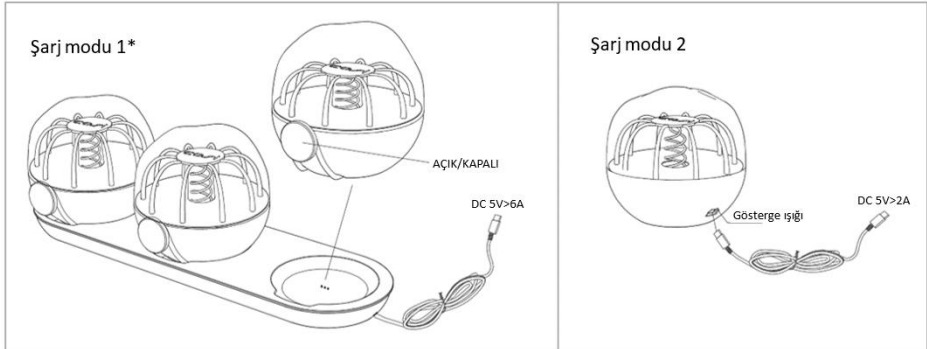
2. Çalıştırma talimatları

İlk kullanımdan önce pilin tamamen şarj olduğundan emin olun. Lamba iki şekilde şarj edilebilir:

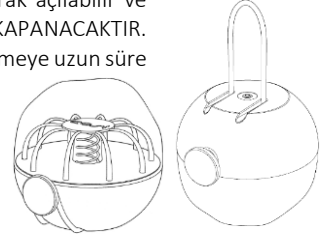
1. Cosisfera şarj istasyonunda diğer iki lamba ile birlikte (+/- 6 saat)*
2. Doğrudan bir USB-C kablosu ve şarj cihazı ile (4-6 saat).

*Cosisfera şarj istasyonu, Cosisfera üçlü setine dahildir ve aksi takdirde ayrı olarak satın alınabilir.

Şarj olurken gösterge ışığı kırmızı yanacaktır. Pil tamamen şarj olduğunda gösterge ışığı maviye döner. Her iki şarj modu için de şarj işlemi tamamlandıktan sonra USB-C kablosunu/şarj istasyonunu güç kaynağından çıkarın.



Lamba, lambanın ön tarafındaki dokunmatik düğmeye basılarak açılabilir ve kapatılabilir. Kısa bir dokunuşla lamba AÇILACAK veya KAPANACAKTIR. Kademesiz karartma işlevini kontrol etmek için dokunmatik düğmeye uzun süre dokununuz ve basılı tutunuz.



Lamba kuru, düz bir yüzeye yerleştirilebilir veya hem iç hem de dış mekanlarda kablosuyla asılabilir.

3. Teknik özellikler

Model:	Cosisfera
USB-C kablosu ile giriş voltajı:	5V/2A
Şarj istasyonu ile giriş voltajı:	DC5V/6A
Işık kaynağı ve rengi:	LED 2W - 2700K (değiştirilemez)
Batarya:	Lityum-iyon pil 3.7V 4000mAh (değiştirilemez)
Tam şarj edildiğinde pil ömrü:	>8 saatten fazla
USB-C kablosu ile şarj süresi:	4-6 saat
Şarj istasyonu ile şarj süresi:	+/- 6 saat
IP derecesi:	IP54
Malzeme:	Alüminyum ve ABS
İçinde yapıldı:	Çin

Cosisfera'nızı beğeneceğinizi umuyoruz ve fotoğraflarınızı paylaşıp bizi Facebook (@cosifires) ve Instagram'da (@cosi_fires) etiketlerseniz çok memnun oluruz!

4. Garanti

Gimeg Nederland B.V. Cosisfera için iki yıllık garanti sunmaktadır. Sıkça sorulan sorular ve bakım ipuçları için QR kodunu tarayarak web sitemizi ziyaret edin veya www.cosi-fires.com adresine gidin.



Cosisfera, mevcut Avrupa RoHS, CE ve UKCA standartlarının gerekliliklerine ve diğer ilgili şartlarına uygundur: 2011/65/EU ve 2015/863/EU, EN 55015 ve EN 61547+ BS.



Cosisfera, 2012/19/EU sayılı WEEE direktifinin hükümlerine tabidir. Bu ürünü evsel atıklarınızla birlikte atmayın, elektrikli ve elektronik atık ürünler için toplama noktaları hakkında bilgi almak için yerel atık imha yetkilinize danışın.

Cosi, Gimeg Nederland B.V.'nin bir markasıdır.

Atoomweg 99
3542 AA Utrecht
Hollanda
+31(0)306629500
info@cosi-fires.com

1. تعليمات وتحذيرات السلامة

- تأكد دائماً من اتباع تعليمات (السلامة) الواردة في دليل المستخدم هذا بشكل صحيح.
1. احتفظ بهذه التعليمات للرجوع إليها في المستقبل. يجب إرفاق هذا المستند إذا تم بيع الجهاز لأطراف ثالثة.
 2. في حالة الاستخدام غير السليم أو عدم اتباع تعليمات السلامة ومتطلبات التركيب بشكل صحيح، سيتم رفض جميع المسؤوليات ولن يسري الضمان.
 3. يجب عدم إجراء أي تعديلات على أي جزء من هذا الجهاز، ويجب ألا يتم إجراء أي تعديلات على أي جزء من هذا الجهاز، ويجب ألا يتم إجراء الإصلاحات والصيانة إلا بواسطة أشخاص مؤهلين، ما لم ينصح مكتب المساعدة في COSi بخلاف ذلك.
 4. عند وضع المصباح على سطح ماء، تأكدي دائماً من أن السطح جاف ومسطح.
 5. يوصى باستخدام المصباح في الهواء الطلق فقط عندما يكون جافاً. يمكن استخدام المصباح في المطر الخفيف جداً، ولكن احرص دائماً على إحضار المصباح إلى الداخل أو إلى منطقة مغطاة بعد الاستخدام أو عندما يصبح المطر غزيراً.
 6. احفظ الجهاز بعيداً عن أي مصادر للحرارة.
 7. لا تحديق في الضوء، فقد يتسبب ذلك في تلف العين.
 8. يُرجى استخدام محول بجهد 5 فولت لشحن هذا الجهاز، لا تستخدم شاحن (فائق) بجهد خرج أكثر من 5 فولت.
 9. في حالة حدوث عطل، يُرجى فصل طاقة الجهاز. لا تستخدم الجهاز أو تشحنه أبداً في حالة تلفه أو تعطله. يُرجى الاتصال بخدمة ما بعد البيع للحصول على المساعدة.



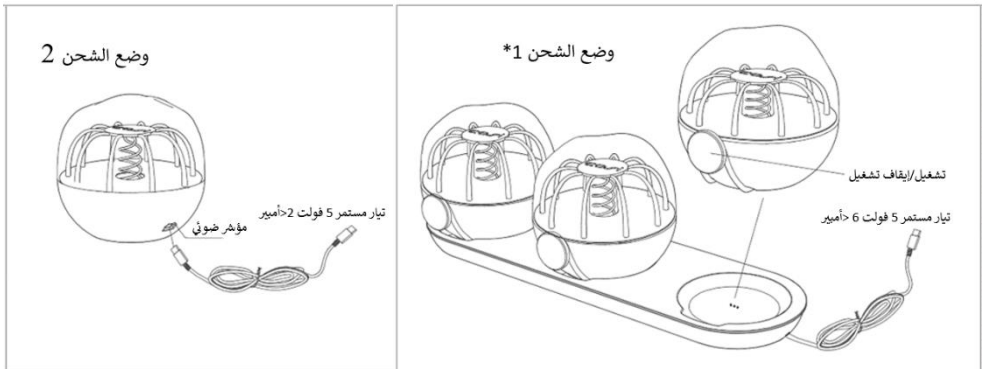
2. تعليمات التشغيل

قبل الاستخدام الأول، تأكد من شحن البطارية بالكامل. يمكن شحن المصباح بطريقتين:

1. على محطة الشحن Cosisfera مع مصباحين آخرين (+/- 6 ساعات)*
 2. مباشرة باستخدام كبل USB-C وشاحن (4-6 ساعات).
- * يتم تضمين محطة شحن Cosisfera في مجموعة Cosisfera المكونة من ثلاثة مصابيح ويمكن شراؤها بشكل منفصل.

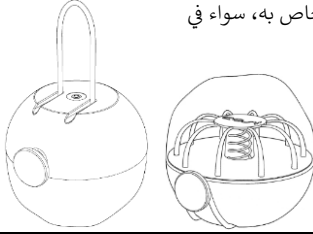
عند الشحن، سيحترق ضوء المؤشر باللون الأحمر. يتحول ضوء المؤشر إلى اللون الأزرق عندما تكون البطارية مشحونة بالكامل. بالنسبة لكلا وضعي الشحن، أفضل كابل USB-C/افصل مصدر الطاقة بعد اكتمال الشحن.

يمكن تشغيل المصباح وتعظيمه بالضغط على زر اللمس الموجود في مقدمة المصباح. بللمسة قصيرة سيتم تشغيل المصباح أو إيقاف تشغيله. المس مع الاستمرار على زر اللمس لفترة أطول للتحكم بوظيفة التعظيم غير المتدرج.



اللغة العربية

يمكن وضع المصباح على سطح جاف ومستوي أو يمكن تعليقه من السلك الخاص به، سواء في الأماكن الداخلية أو الخارجية .



3 المواصفات الفنية

Cosisfera	الموديل:
5 فولت/ 2 أمبير	جهد الإدخال مع كابل USB-C:
5 فولت/ 6 أمبير	جهد الإدخال مع محطة الشحن:
ليد 2 وات - 2700 كلفن (غير قابل للتبديل)	مصدر الضوء واللون:
بطارية ليثيوم أيون 3.7 فولت 4000 مللي أمبير (غير قابلة للتبديل)	البطارية:
< 8 ساعات	عمر البطارية عند الشحن الكامل:
4-6 ساعات	وقت الشحن باستخدام كابل USB-C:
+/- 6 ساعات	وقت الشحن باستخدام محطة الشحن:
IP54	تصنيف IP:
ألومنيوم و ABS	المواد:
الصين	صُنِعَ فِي:

نأمل أن تستمتع بـ Cosisfera وستكون ممتنين للغاية إذا قمت بمشاركة الصور والإشارة إلينا على Facebook (@cosifires) و Instagram (@cosi_fires)



4. الضمان

تقدّم شركة Gimeg Nederland B.V. ضماناً لمدة عامين على جهاز Cosisfera. للاطلاع على الأسئلة المتداولة ونصائح الصيانة، قم بزيارة موقعنا الإلكتروني عن طريق مسح رمز الاستجابة السريعة أو انتقل إلى www.cosi-fires.com.

يتوافق جهاز Cosisfera مع المتطلبات والشروط الأخرى ذات الصلة بمعايير RoHS الأوروبية الحالية، ومعايير CE و RoHS و UKCA: 2011/65/EU و EU/863/2015، و EN 55015 و EN 61547+ BS.



يخضع Cosisfera لأحكام توجيه WEEE 2012/19/EU. لا تتخلص من هذا المنتج مع نفاياتك المنزلية، ولكن استشر هيئة التخلص من النفايات المحلية للحصول على معلومات عن نقاط تجميع النفايات الكهربائية والإلكترونية.



كوزي هي علامة تجارية لشركة Gimeg Nederland B.V.

أتمويج 99

أوترخت AA 3542

هولندا

+31(0)306629500

info@cosi-fires.com